

DANIEL MOLINA

The person who was representing us was a government representative. Once in Empalme, Sonora, in the United States of Mexico, they gave us the news that he had enlisted many other individuals which did not pertain to his area of representation. They arrested and detained him. Once we had already given him, three hundred dollars, in Mexican currency.

We embarked on freight train carts. We were fifteen thousand men who went out that day, in seventy-five freight carts, bound for Mexicali. Our water supply was depleted in just a few hours, and thankfully in that commute, before arriving to the first town of Benjamin Hill, we got some good rain-fall. Since we all wore cowboy hats we were able to funnel the rain water into them. So we shared them, cowboy hats, to stop and funnel the water. The situation was depressing enough. This is how we felt because the heat was extremely high in that area.

One man in charge was one who everyone referred to as "The Brush" an infamous guy. By the way he was one who treated everyone very badly. Everyone remembers him. He would wake-up everyone with kicking and shoving.

I frequently shopped at this cowboy store. I became friendly with one of the clerks and her family. Incidentally, she and they wanted me to marry her. But I had a set of beliefs in regards to respecting my parents. My mother told me "I'll let you go but you are not going to stay, swear that you will not stay there. Like many who have gone and never again returned" And I assured her I would comply.



BIOGRAPHY

Daniel Molina was born on November 16th 1940 in the state of Guanajuato, Mexico to a family of nine siblings. The location of his village was so remote that educators found it difficult to establish schools so he was only able to attend school periodically accumulating only two years of grade school. Throughout his childhood he worked as early as the age of seven. All the jobs consisted of caring for livestock and working on the farm.

Mr. Molina never thought of the idea of becoming a Bracero until one day his uncle invited him to come along. The family did not interfere with his decision. Mr. Molina came from a poor family, he wanted to progress, so the Bracero Program offered him an opportunity to progress and help his family. In 1959 he paid a fee of three hundred Mexican pesos and ventured off to Sonora, Mexico where he would be contracted as a bracero.

BIOGRAFIA

Daniel Molina nació el 16 de noviembre de 1940 en el estado de Guanajuato, del Municipio de Pénjamo, en los Estados Unidos de México. La localidad de su rancho había sido tan remota que los educadores tenían dificultades para establecer escuelas. Asistió a la escuela periódicamente posiblemente acumulando dos años de la escuela primaria. Empezó a trabajar de la edad de siete años. Todos los puestos consistía en cuidar del ganado y la cosecha.

El Sr. Molina nunca pensó en la idea de convertirse a un bracero hasta que un día un tío lo invitó a venir. La familia no interfirió con su decisión. El Sr. Molina provenía de una familia pobre, y él quería progresar, y el programa Bracero de trabajo le ofreció esa oportunidad. En 1959 él pagó una cuota de trescientos pesos, y se aventuró fuera asea al estado norteno de Sonora, en la ciudad de Empalme en los Estados Unidos de México, bajo el supuesto de que iba a ser contratado de bracero.

CONVERSATION WITH A BRACERO

FOCUS: **THE BRACEROS**
OF VENTURA COUNTY

La persona que los representaba era un representante del gobierno. Ya estando en Empalme, Sonora. Este, nos dieron noticia que él había contratado mas gentes hacia otras listas que no eran de los municipios. Y lo detuvieron preso. Cuando ya le veamos dado nosotros a él como trescientos pesos, en ese tiempo.



Y nos embarcaron en puros vagones de tren. Éramos quince mil hombres que salíamos ese día, en setenta-cinco vagones de tren, para rumbo a Mexicali. El agua se nos terminó en unas pocas horas. Y pues gracias que en ese trayecto antes de llegar al primer pueblo de Benjamín Hill allí cayó una lluvia bien. Y como todos usábamos sombreros la parábamos así en el sombrero. Y nos lo prestábamos, los sombreros, para parar el agua. Porque, era bastante triste, que nos sentíamos porque el calor era demasiado fuerte para haya.

El en cargado era uno que le decían "El Cepillo" muy famoso. Por cierto ese nos trataba muy mal a todos. Todo mundo se acuerda de él y él nos tenía que levantar sacar nos de las camas, a patadas y aventadas.

Yo, este frecuentaba mucho una tienda de Cowboy. Y yo me hice de amistad con una de las dependientes de allí y su familia. Por cierto, que ella y ellos querían que yo me casara con ella. Pero la creencia del respeto que uno tenía con sus padres. Por lo que me dijo mi madre "Te voy a dejar ir pero jamás te vas a quedar, júrame que no te vas a quedar allá. Como unos se van para allá y nunca mas regresan" Y yo le asegure que le cumpliría.